



Snelkoppelsysteem achteraan

Groundsmaster® 7200-serie uit 2013 of later

Modelnr.: 30810—Serienr.: 315000001 en hoger

Modelnr.: 30812—Serienr.: 315000001 en hoger

Installatie-instructies

Opmerking: De machine moet uitgerust zijn met de hulppaggregaatset, Toro-onderdeelnr. 30382.

⚠ WAARSCHUWING

CALIFORNIË Proposition 65 Waarschuwing

Dit product bevat een chemische stof of chemische stoffen waarvan de Staat Californië weet dat ze kanker, geboortefwijkingen en schade aan het voortplantingssysteem veroorzaken.

Installatie

Losse onderdelen

Gebruik onderstaande lijst om te controleren of alle onderdelen zijn geleverd.

Procedure	Omschrijving	Hoeveelheid	Gebruik
1	Geen onderdelen vereist	—	De machine gebruiksklaar maken.
2	Steunconstructie van cilinder Bout (3/8 x 2-3/4 inch) Bout (3/8 x 1-1/4 inch) Bout (3/8 x 1 inch) Moer (3/8 inch) Hefarm Bout (7/8 x 4-1/2 inch) Contramoer (7/8 inch) Asring Bout (1/2 x 1-1/2 inch) Borgmoer (1/2 inch) Draaipen van cilindersteun Smeernippel	1 2 3 1 3 1 2 2 8 1 1 1 1	De hefarm monteren (uitsluitend bij model 30810).



Procedure	Omschrijving	Hoeveelheid	Gebruik
3	Montagekoppeling	1	De hefarm monteren (uitsluitend bij model 30812).
	Bout (3/8 x 1 inch)	3	
	Moer (3/8 inch)	3	
	Hefarm	1	
	Bout (7/8 x 4-1/2 inch)	2	
	Contramoer (7/8 inch)	2	
	Asring	8	
	Bout (1/2 x 1-1/2 inch)	1	
	Borgmoer (1/2 inch)	1	
	Draaipen	1	
	Smeernippel	1	
4	T-fitting (uitsluitend model 30812)	1	Hydraulische slangen monteren.
	Slangklem (3/8 inch)	3	
	Kabelklemband	4	
5	Relaisbeugel	1	De relais en schakelaars monteren (uitsluitend bij model 30810).
	Relais	6	
	Bout (1/4 x 1/2 inch)	6	
	Moer (1/4 inch)	7	
	Bout (1/4 x 3/4 inch)	1	
	Sticker (uit hulpaggregaatset)	1	
	Schakelaar	2	
6	Relaisbeugel	1	De relais en schakelaars monteren (uitsluitend bij model 30812).
	Relais	6	
	Bout (1/4 x 1/2 inch)	6	
	Moer (1/4 inch)	7	
	Bout (3/8 x 2 inch)	1	
	Ring (0,406 inch)	1	
	Moer (3/8 inch)	1	
	Bout (1/4 x 1/2 inch)	6	
	Borgmoer (1/4 inch)	6	
	Sticker (uit hulpaggregaatset)	1	
	Schakelaar	2	
7	Kabelboom	1	De kabelboom monteren.
8	Geen onderdelen vereist	–	Montage voltooien.

1

De machine gebruiksklaar maken

Geen onderdelen vereist

Procedure

1. Parkeer de machine op een horizontaal oppervlak, laat het maaidek neer, zet de machine af, stel de parkeerrem in werking en verwijder het sleuteltje uit het contact.

⚠ VOORZICHTIG

Als u het sleuteltje in het contact laat, bestaat de kans dat iemand de motor per ongeluk start waardoor u of omstanders ernstig letsel kunnen oplopen.

Verwijder het sleuteltje uit het contact voordat u onderhoudswerkzaamheden uitvoert aan de machine.

2. Koppel de minkabel (-) los van de accu.

2

De hefarm monteren

Model 30810

Benodigde onderdelen voor deze stap:

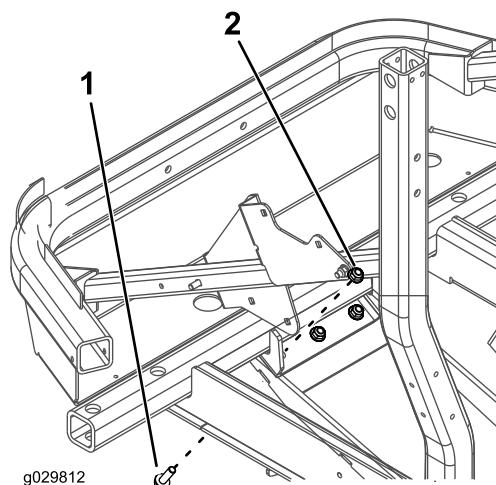
1	Steunconstructie van cilinder
2	Bout (3/8 x 2-3/4 inch)
3	Bout (3/8 x 1-1/4 inch)
1	Bout (3/8 x 1 inch)
3	Moer (3/8 inch)
1	Hefarm
2	Bout (7/8 x 4-1/2 inch)
2	Contramoer (7/8 inch)
8	Asring
1	Bout (1/2 x 1-1/2 inch)
1	Borgmoer (1/2 inch)
1	Draaipen van cilindersteun
1	Smeernippel

Procedure

Opmerking: Om er beter bij te kunnen tijdens het monteren van de set kunt u de achterkant van de tractie-eenheid omhoog brengen, ondersteunen met kriksteunen en het rechter achterwiel verwijderen.

1. Verwijder de bestaande 3 bouten en de 3 moeren van het tankframe ([Figuur 1](#)).

Opmerking: Bewaar de moeren.

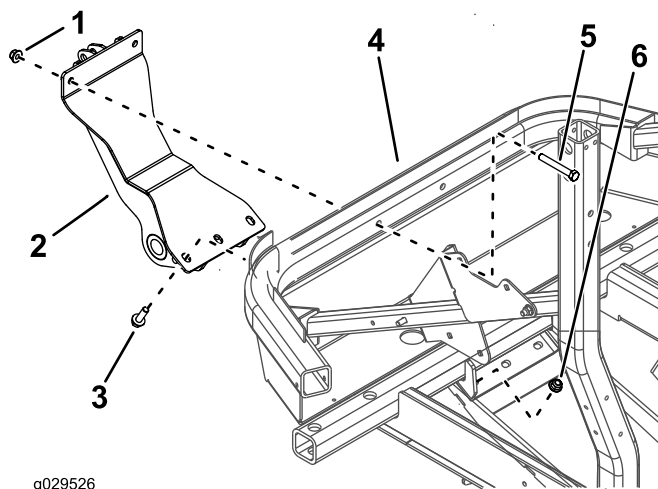


Figuur 1

1. Bout
2. Moer

2. Bevestig de steunconstructie van de cilinder aan de beugel van de achterbumper en het tankframe met 2 bouten (3/8 x 2-3/4 inch), 3 bouten (3/8 x 1-1/4 inch), 2 moeren (3/8 inch) en de 3 bestaande moeren die u net hebt verwijderd.

Opmerking: Plaats de steunconstructie van de cilinder zoals getoond in [Figuur 2](#).

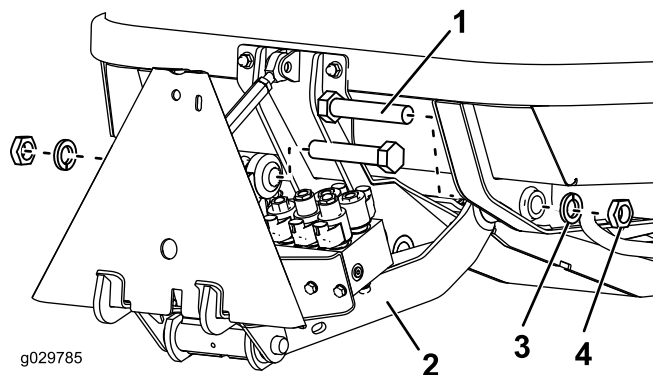


Figuur 2

1. Moer (3/8 inch)
2. Steunconstructie van cilinder
3. Bout (3/8 x 1-1/4 inch)
4. Beugel van achterbumper
5. Bout (3/8 x 2-3/4 inch)
6. Bestaande moer

3. Bevestig de hefarm aan de achterste framegedeelten met 2 bouten (7/8 x 4-1/2 inch), 2 contraamoeren (7/8 inch) en zo veel asringen als nodig is voor voldoende afstand tussen de linker- en rechterkant van de hefarm en de achterste framegedeelten.

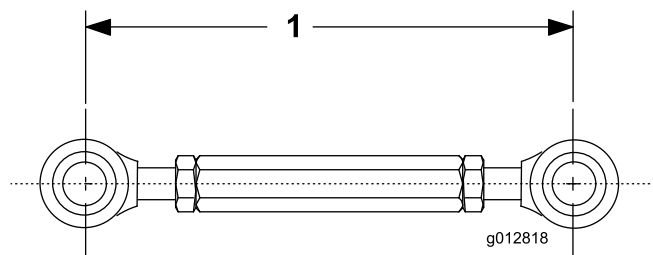
Opmerking: Plaats de onderdelen zoals getoond in [Figuur 3](#).



Figuur 3

- | | |
|----------------------------|----------------|
| 1. Bout (7/8 x 4-1/2 inch) | 3. Asring |
| 2. Hefarm | 4. Contraamoer |

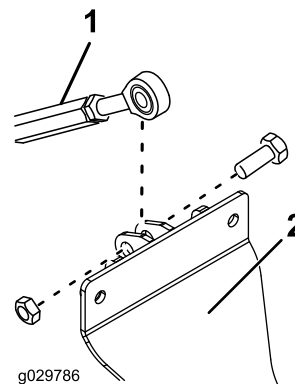
4. Haal de bouten en borgmoeren aan met 518 tot 648 N m.
5. Pas de lengte van de koppeling met schroefdraad aan tot 19 cm en draai de contraamoeren vast ([Figuur 4](#)).



Figuur 4

1. Lengte van koppeling met schroefdraad: 19 cm

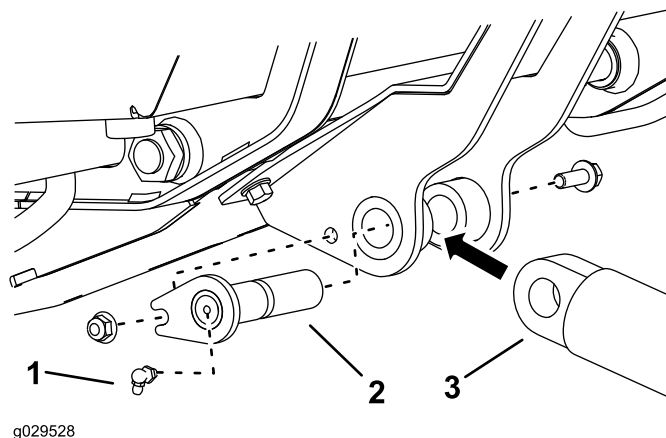
6. Bevestig het uiteinde van de koppeling met schroefdraad aan de steunconstructie van de cilinder met een bout (1/2 x 1-1/2 inch) en borgmoer (1/2 inch) zoals getoond in [Figuur 5](#).



Figuur 5

- | | |
|---------------|----------------------------------|
| 1. Hefadapter | 2. Steunconstructie van cilinder |
|---------------|----------------------------------|

7. Monteer het losse uiteinde van de hydraulische cilinder aan de steunconstructie van de cilinder met de draaipen van de cilindersteun, bout (3/8 x 1 inch) en moer (3/8 inch) zoals getoond in [Figuur 6](#).



Figuur 6

- | | |
|----------------|--|
| 1. Smeernippel | 3. Hydraulische cilinder (stationair uiteinde) |
| 2. Draaipen | |

8. Draai een smeernippel in het uiteinde van de draaipen zoals getoond in [Figuur 6](#).

3

De hefarm monteren

Model 30812

Benodigde onderdelen voor deze stap:

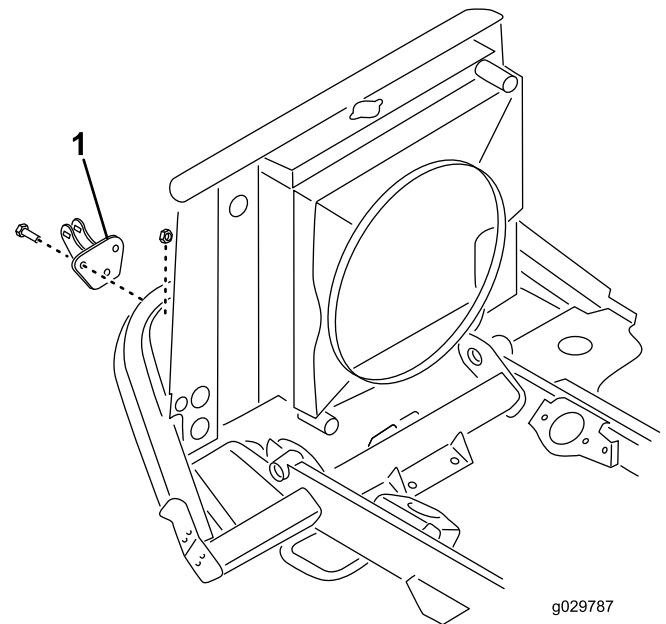
1	Montagekoppeling
3	Bout (3/8 x 1 inch)
3	Moer (3/8 inch)
1	Hefarm
2	Bout (7/8 x 4-1/2 inch)
2	Contramoer (7/8 inch)
8	Asring
1	Bout (1/2 x 1-1/2 inch)
1	Borgmoer (1/2 inch)
1	Draaipen
1	Smeernippel

Procedure

Opmerking: Om er beter bij te kunnen tijdens het monteren van de set kunt u de achterkant van de tractie-eenheid omhoog brengen, ondersteunen met kriksteunen en het rechter achterwiel verwijderen.

1. Bevestig de montagekoppeling aan de beugel van de achterbumper met 3 bouten (3/8 x 1 inch) en moeren (3/8 inch).

Opmerking: Plaats de montagekoppeling zoals getoond in [Figuur 7](#).

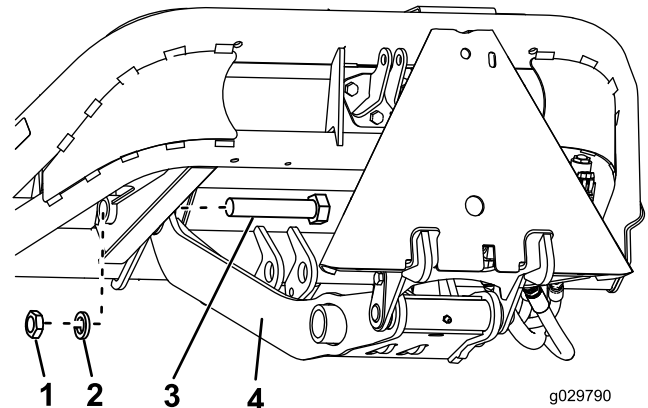


Figuur 7

1. Montagekoppeling

2. Bevestig de hefarm aan de achterste framegedeelten met 2 bouten (7/8 x 4-1/2 inch), 2 contramoeren (7/8 inch) en zo veel asringen als nodig is voor voldoende afstand tussen de linker- en rechterkant van de hefarm en de achterste framegedeelten.

Opmerking: Plaats de onderdelen zoals getoond in [Figuur 8](#)

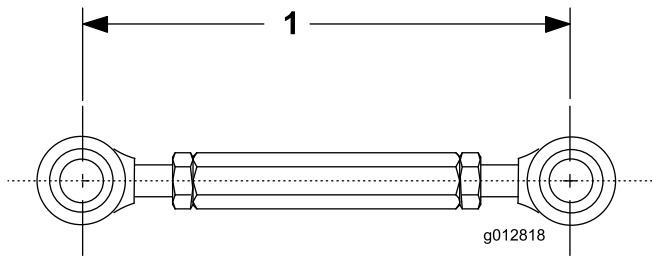


Figuur 8

1. Contramoer (7/8 inch)
2. Asring
3. Bout (7/8 x 4-1/2 inch)
4. Hefarm

3. Haal de bouten en borgmoeren aan met 518 tot 648 N m.

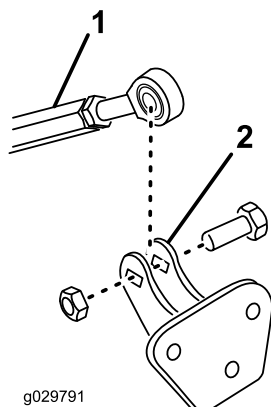
- Pas de lengte van de koppeling met schroefdraad aan tot 19 cm en draai de contra moeren vast (Figuur 9).



Figuur 9

- Lengte van koppeling met schroefdraad: 19 cm

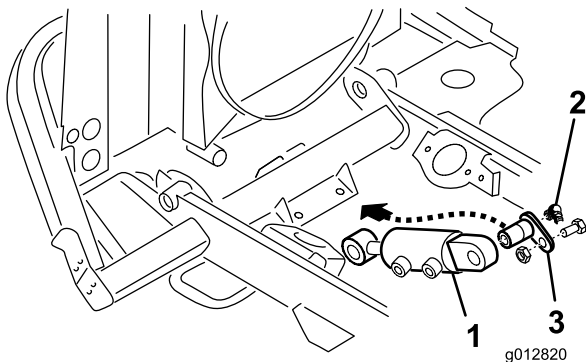
- Bevestig het stanguiteinde van de koppeling met schroefdraad aan de koppelingsteun; gebruik hierbij een bout (1/2 x 1-1/2 inch) en borgmoer (1/2 inch) zoals getoond in Figuur 10.



Figuur 10

- Koppeling met schroefdraad
- Koppelingsteun

- Monteer het stationaire uiteinde van de hydraulische cilinder door middel van een draaipen onderaan de beugel van de dwarsstang van het frame (Figuur 11).

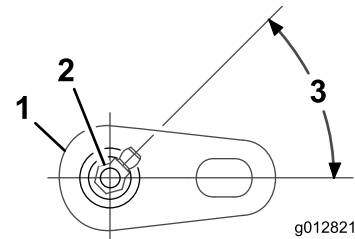


Figuur 11

- Hydraulische cilinder (stationair uiteinde)
- Smeernippel
- Draaipen

- Draai een smeernippel in het uiteinde van de draaipen (Figuur 11).

Opmerking: Plaats de smeernippel zoals getoond in Figuur 12.



Figuur 12

- Draaipen
- Smeernippel
- Hoek van smeernippel: 45 graden

4

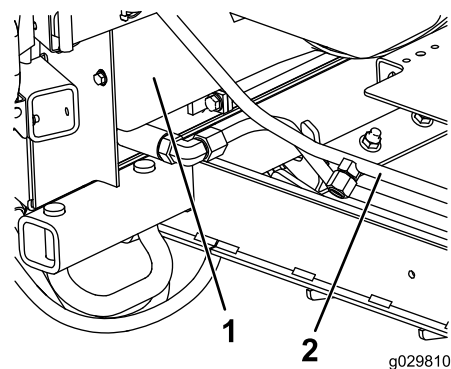
Hydraulische slangen monteren

Benodigde onderdelen voor deze stap:

1	T-fitting (uitsluitend model 30812)
3	Slangklem (3/8 inch)
4	Kabelklemband

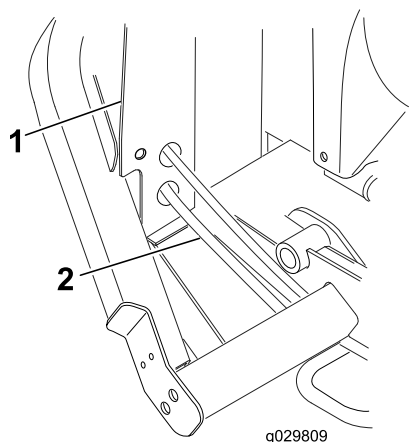
Procedure

- Plaats een opvangbak onder de retourslang van de oliekoeler aan de rechterkant van de machine, net voor het radiatorframe (Figuur 13 of Figuur 14).



Figuur 13
Model 30810

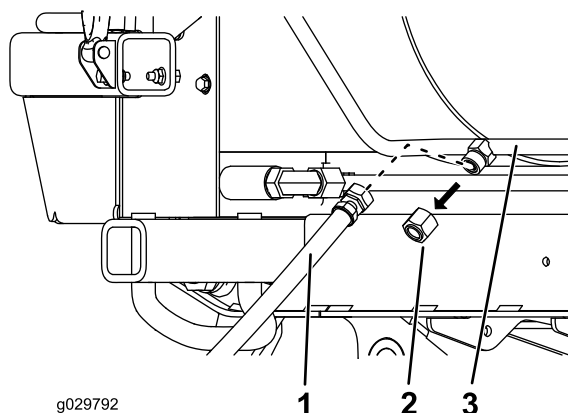
- Radiatorframe
- Retourslang oliekoeler



Figuur 14
Model 30812

1. Radiateurframe 2. Retourslang oliekoeler

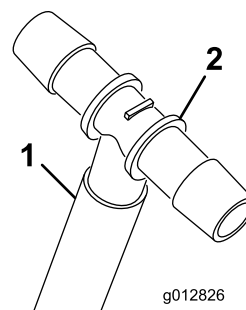
2. Leid de korte slang vanaf het verdeelstuk naar de retourslang van de oliekoeler.
3. **Uitsluitend voor model 30810:** monteer de korte slang als volgt aan de slang van de oliekoeler:
 - A. Verwijder de kap van het harde gedeelte van de retourslang van de oliekoeler (Figuur 15).



Figuur 15

1. Korte slang 3. Retourslang oliekoeler
2. Kap van harde gedeelte

- B. Draai de korte slang op het harde gedeelte (Figuur 15).
 - C. Ga verder met stap 5.
4. **Uitsluitend voor model 30812:** monteer de korte slang als volgt aan de slang van de oliekoeler:
 - A. Plaats een klem op de korte slang en steek vervolgens de T-fitting in het uiteinde van de korte slang (Figuur 16).

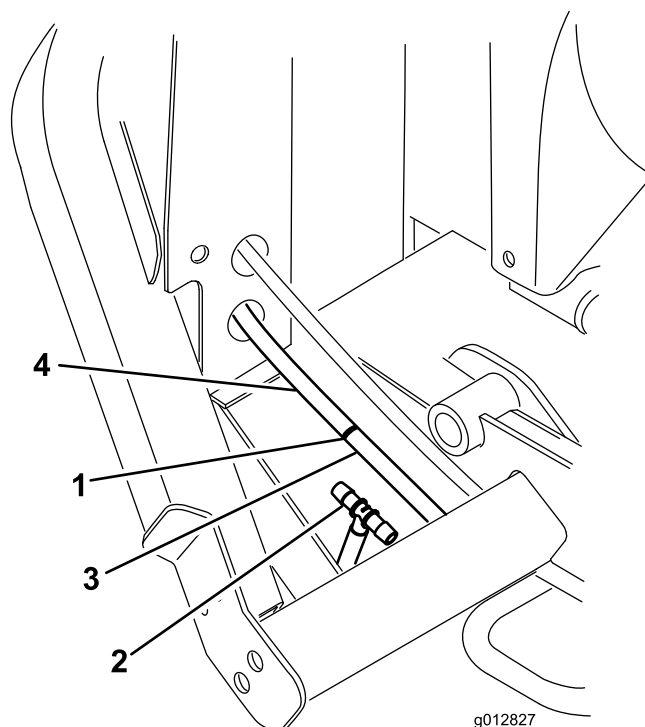


Figuur 16

1. Korte slang 2. T-fitting

- B. Meet ongeveer 12,7 cm vanaf het radiateurframe en snij de retourslang van de oliekoeler af (Figuur 17).

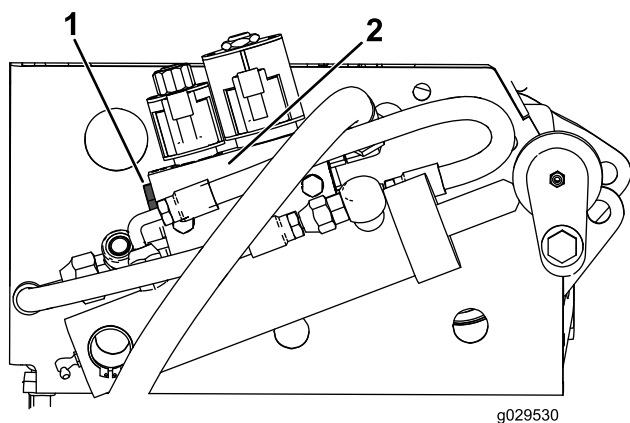
Opmerking: Dit is de slang tussen de hefklep van het maaidek en de oliekoeler. Houd de slanguiteinden naar boven gericht om zo min mogelijk hydraulische vloeistof te laten lekken.



Figuur 17

1. Snij de slang hier af. 3. Naar de hefklep van het maaidek
2. T-fitting 4. Van de oliekoeler

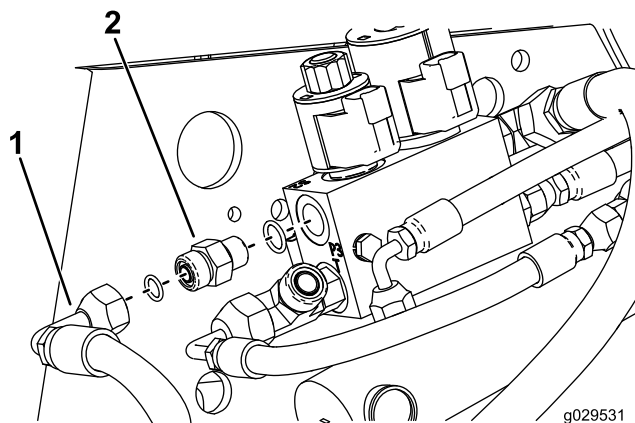
- C. Maak alle 3 de slangen met slangklemmen (7/8 inch) vast aan de T-fitting.
 - D. Monteer de korte slang aan de aansluiting in de retourslang van de oliekoeler.
5. Zoek op het rechterframe de hefklep van het maaidek (Figuur 18).



Figuur 18

1. Plug 2. Klepconstructie

6. Verwijder de plug uit de linkerkant van de klepconstructie (Figuur 18).
7. Draai de fitting van de hydraulische klep in de opening van de klep (Figuur 19).

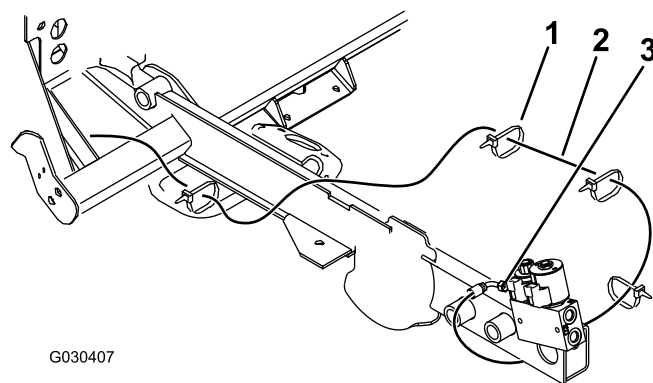


Figuur 19

1. Slang 2. Rechte fitting

8. Leid de lange slang onder het radiatorframe, over de dwarsstang van het frame en langs de framerail naar de klep (Figuur 20).

Opmerking: De lange slang volgt een andere slang van het transmissiegedeelte naar de klep.



Figuur 20

1. Kabelklemband 3. Klep
2. Lange slang

9. Bevestig de lange slang met 4 kabelklembanden (Figuur 20).
10. Bevestig de fitting van de slang aan de rechte fitting (Figuur 19).

5

De relais en schakelaars monteren

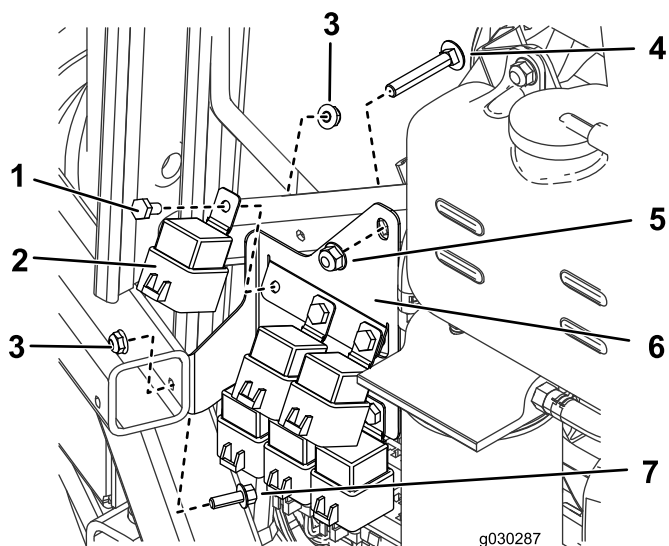
Model 30810

Benodigde onderdelen voor deze stap:

1	Relaisbeugel
6	Relais
6	Bout (1/4 x 1/2 inch)
7	Moer (1/4 inch)
1	Bout (1/4 x 3/4 inch)
1	Sticker (uit hulpaggregaatset)
2	Schakelaar

Procedure

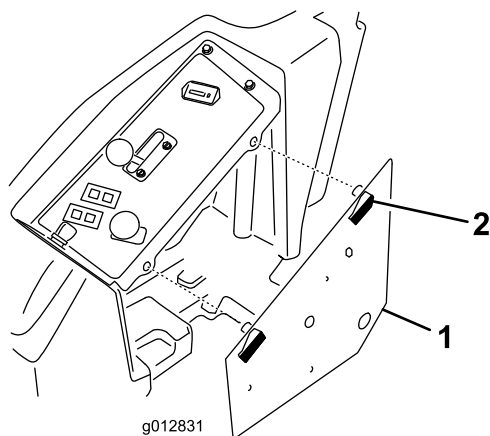
1. Monteer aan de rechterkant van de machine 6 relais op de relaisbeugel met 6 bouten (1/4 x 1/2 inch) en 6 moeren (1/4 inch) zoals getoond in Figuur 21.



Figuur 21

- | | |
|--------------------------|--------------------------|
| 1. Bout (1/4 x 1/2 inch) | 5. Moer van steunbuis |
| 2. Relais | 6. Relaisbeugel |
| 3. Moer (1/4 inch) | 7. Bout (1/4 x 3/4 inch) |
| 4. Bout van steunbuis | |

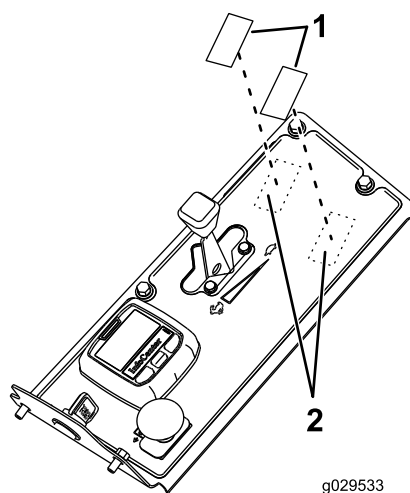
2. Verwijder de bout en moer van de steunbuis.
3. Bevestig de relaisbeugel aan de machine met een bout (1/4 x 3/4 inch), een moer (1/4 inch) en de bout en moer die u net hebt verwijderd (Figuur 21).
4. Ontgrendel de klep van het bedieningspaneel en leg deze opzij (Figuur 22).



Figuur 22

- | | |
|---------------------|------------------|
| 1. Bedieningspaneel | 2. Vergrendeling |
|---------------------|------------------|

5. Zoek de 2 extra pluggen bovenop het bedieningspaneel en verwijder deze (Figuur 23).



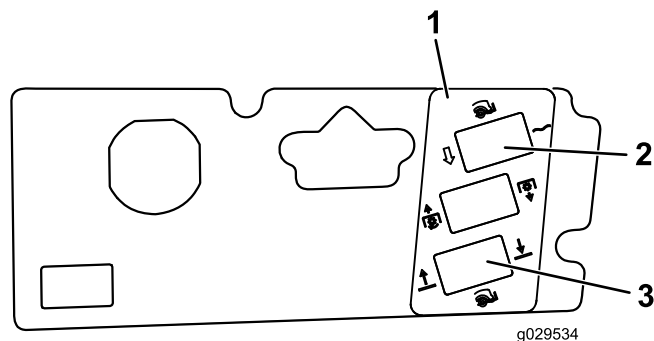
Figuur 23

- | | |
|------------------|--------------------------------|
| 1. Extra pluggen | 2. Plaats van de extra pluggen |
|------------------|--------------------------------|

6. Snijd voorzichtig het stickermateriaal weg totdat u bij de openingen in het bedieningspaneel kunt.

Opmerking: Verwijder alleen de extra pluggen en het stickermateriaal voor de benodigde schakelaars.

7. Verwijder de bramen langs de recent blootgelegde randen van het bedieningspaneel.
8. Reinig het oppervlak van het bedieningspaneel en breng de sticker aan rond de blootliggende openingen (Figuur 24).



Figuur 24

- | | |
|---|---|
| 1. Sticker | 3. Schakelaar voor heffen/omlaag brengen (schakelaar met 3 standen) |
| 2. Schakelaar voor zweven/neerwaartse druk (schakelaar met 2 standen) | |

9. Plaats de schakelaars in de juiste montageopeningen (Figuur 24).

Opmerking: Richt het platte gedeelte van de schakelaar naar de bestuurder toe.

6

De relais en schakelaars monteren

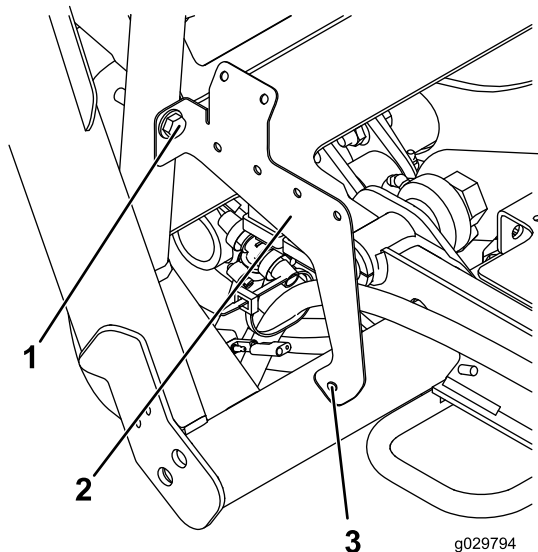
Model 30812

Benodigde onderdelen voor deze stap:

1	Relaisbeugel
6	Relais
6	Bout (1/4 x 1/2 inch)
7	Moer (1/4 inch)
1	Bout (3/8 x 2 inch)
1	Ring (0,406 inch)
1	Moer (3/8 inch)
6	Bout (1/4 x 1/2 inch)
6	Borgmoer (1/4 inch)
1	Sticker (uit hulpaggregaatset)
2	Schakelaar

Procedure

1. Bevestig de relaisbeugel losjes aan het frame met behulp van een bout (3/8 x 2 inch), ring (0,406 inch) en moer (3/8 inch), zoals getoond in [Figuur 25](#).

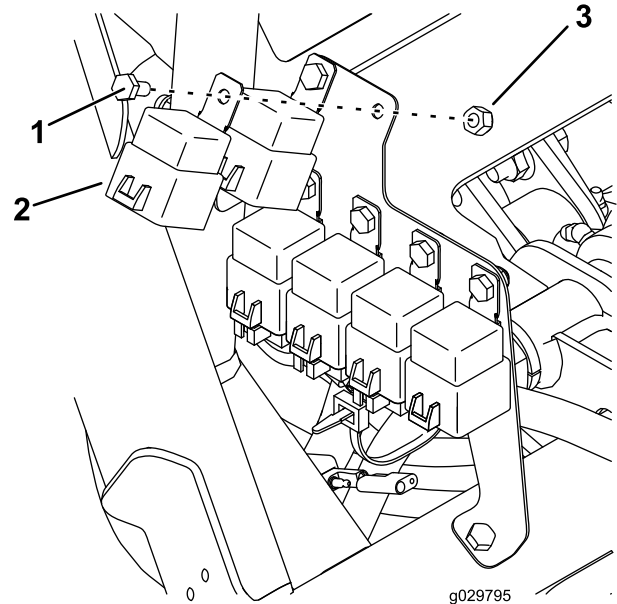


Figuur 25

1. Bout, moer en ring
2. Relaisbeugel
3. Hier markeren.

2. Markeer de plaats zoals aangegeven in [Figuur 25](#).

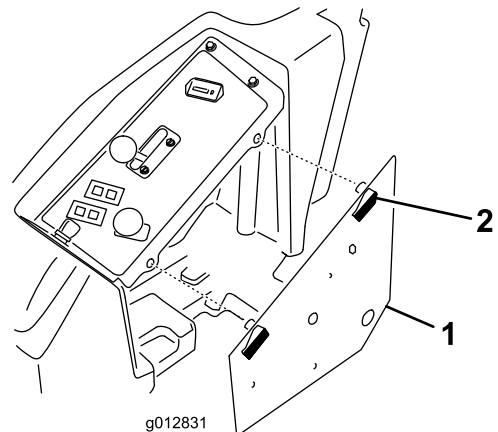
3. Verwijder de beugel en boor een opening (0,281 inch) door beide wanden van het frame op de plaats die u hebt gemarkeerd.
4. Bevestig de beugel met het bevestigingsmateriaal dat u hebt gebruikt om de beugel losjes te bevestigen en zet de beugel vast in de nieuwe opening met een bout (1/4 x 2-1/2 inch) en een moer (1/4 inch).
5. Monteer de 6 relais op de beugel met 6 bouten (1/4 x 1/2 inch) en 6 borgmoeren (1/4 inch).



Figuur 26

1. Bout (1/4 x 1/2 inch)
2. Relais
3. Borgmoer (1/4 inch)

6. Ontgrendel de klep van het bedieningspaneel en leg deze opzij ([Figuur 22](#)).



Figuur 27

1. Bedieningspaneel
2. Vergrendeling

7. Zoek de 2 extra pluggen bovenop het bedieningspaneel en verwijder deze ([Figuur 28](#)).

7

De kabelboom monteren

Benodigde onderdelen voor deze stap:

1	Kabelboom
---	-----------

Procedure

Opmerking: De machine moet uitgerust zijn met de hulppaggregaatset, Toro-onderdeelnr. 30382.

1. Dek blootliggende aansluitingen van de kabelboom af met afplakband of isolatietape om te voorkomen dat er vuil in de aansluitingen valt tijdens het aanbrengen van de kabelboom.

2. Leid de kabelboom als volgt ([Figuur 30](#)) en bevestig deze op de volgende plaatsen ([Figuur 31](#)):

- Aansluitingen van hydraulisch verdeelstuk
- Relais (6) op de relaisbeugel
- Aansluiting hoofdkabelboom, bevindt zich onder de rechter bedieningselementen bij de standaard bedieningsmodule

Opmerking: De hoofdkabelboom is een 2-draads Metri-pak aansluiting (donkerbruine en lichtbruine draden)

- Maaidekhefpunt in A en B

Opmerking: Koppel de 2 aansluitingen van het verdeelblok van de hefklep los en sluit ze aan op de kabelboom.

- Maaidekhefpunt uit A en B

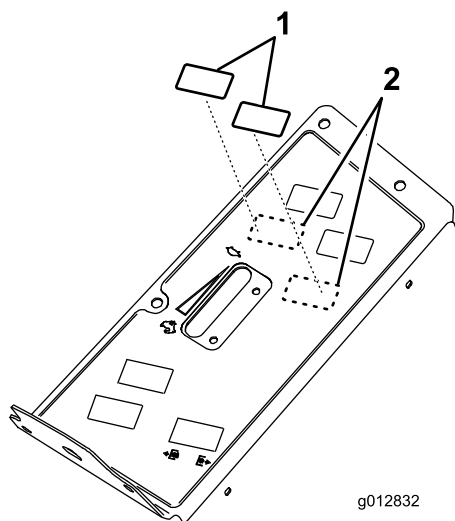
Opmerking: Sluit de kabelboom aan op het verdeelblok van de hefklep waar u net de 2 aansluitingen hebt losgekoppeld.

- Roze kabelaansluiting voor vermogen
- Aarding naar aardingsblok
- Schakelaar voor heffen/omlaag brengen
- Schakelaar voor zweven/inschakelen

3. Bevestig de kabelboom aan de machine met kabelklembanden.

Belangrijk: Houd de kabelboom uit de buurt van hete, scherpe of bewegende onderdelen.

Belangrijk: Bevestig de kabelboom uit de buurt van de uitlaat van de machine.



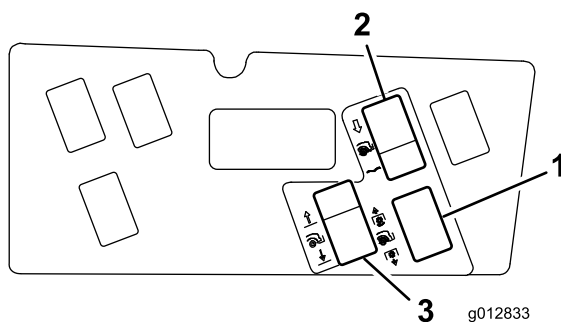
Figuur 28

1. Extra pluggen
2. Plaats van de extra pluggen

8. Snijd voorzichtig het stickermateriaal weg totdat u bij de gaten in het bedieningspaneel kunt.

Opmerking: Verwijder alleen de extra pluggen en het stickermateriaal voor de benodigde schakelaars.

9. Verwijder de bramen langs de recent blootgelegde randen van het bedieningspaneel.
10. Reinig het oppervlak van het bedieningspaneel en breng de sticker aan rond de blootliggende openingen ([Figuur 29](#)).

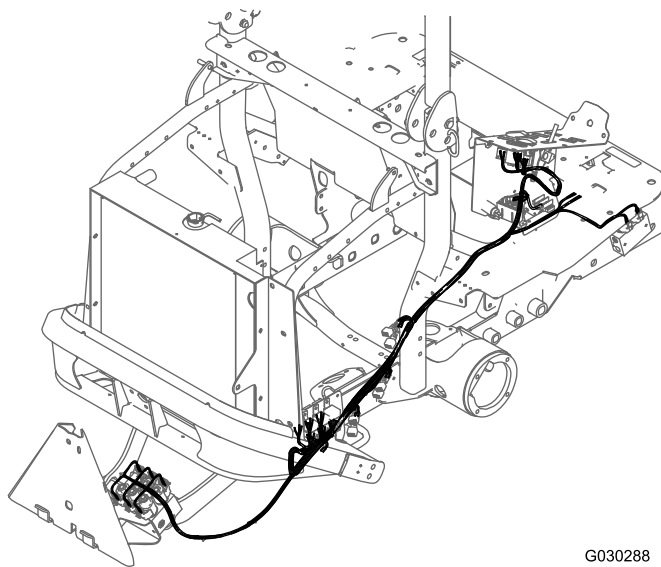


Figuur 29

1. Sticker
2. Schakelaar voor zweven/neerwaartse druk (schakelaar met 2 standen)
3. Schakelaar voor heffen/omlaag brengen (schakelaar met 3 standen)

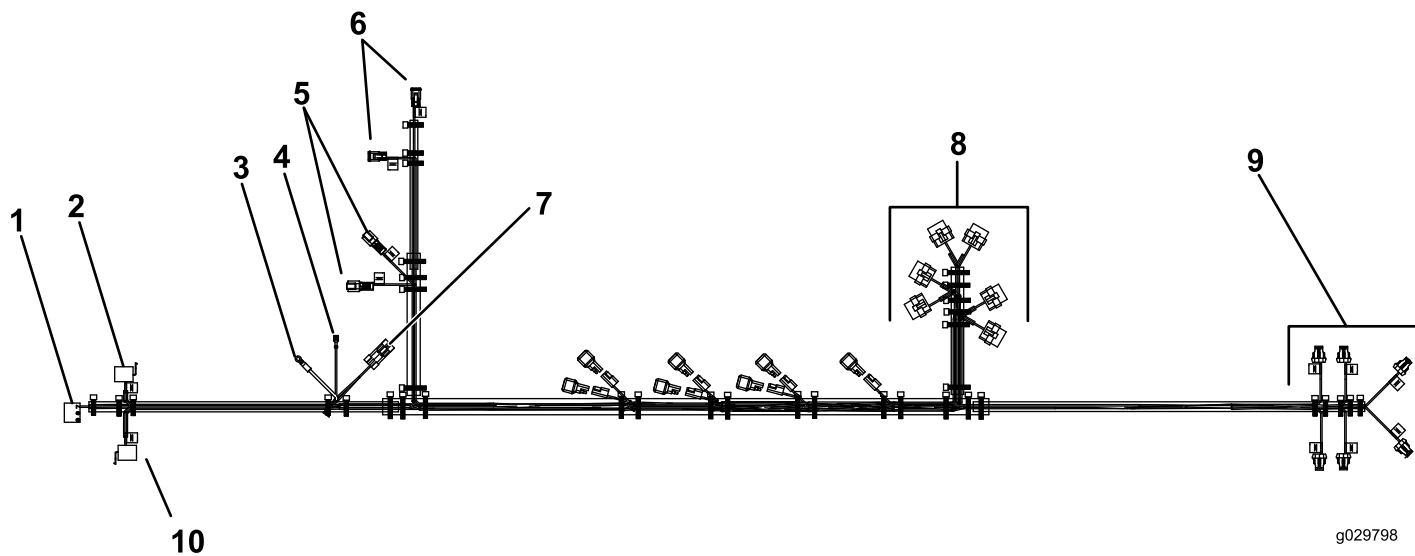
11. Plaats de schakelaars in de juiste montageopeningen ([Figuur 29](#)).

Opmerking: Richt het platte gedeelte van de schakelaar naar de bestuurder toe.



G030288

Figuur 30



g029798

Figuur 31

- | | |
|--|---|
| 1. Aftakasschakelaar van blazer (gebruikt met de blazer) | 6. Maaidekhefpunt uit (A en B) |
| 2. Schakelaar voor heffen/omlaag brengen | 7. Hoofdkabelboom |
| 3. Aarding | 8. Relais (6) |
| 4. Vermogen | 9. Hydraulisch verdeelstuk |
| 5. Maaidekhefpunt in (A en B) | 10. Schakelaar voor zweven/neerwaartse druk |

8

Montage voltooien

Geen onderdelen vereist

Procedure

1. Smeer alle nieuwe smeernippels met nr. 2 smeervet op lithiumbasis.
2. Controleer het peil van de hydraulische vloeistof en vul indien nodig vloeistof bij.
3. Maak de minkabel (-) van de accu vast.
4. Start de machine en bedien de achterste hefffunctie. Controleer op lekkages en vul indien nodig hydraulische vloeistof bij.

Opmerking: Indien correct geïnstalleerd, krijgt het verdeelstuk geen vermogen als de sleutel in de stand UIT staat.

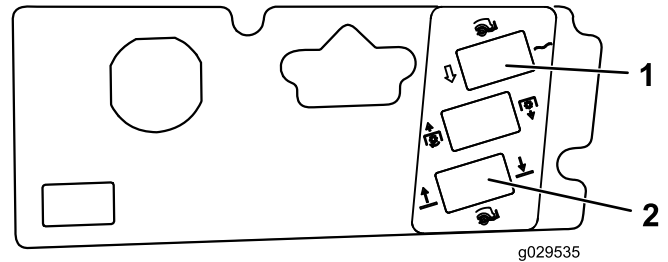
Gebruiksaanwijzing

Schakelaar voor heffen/omlaag brengen

Zet de schakelaar in de stand HEFFEN om het werktuig omhoog te brengen en in de stand OMLAAG BRENGEN om het werktuig omlaag te brengen (Figuur 33).

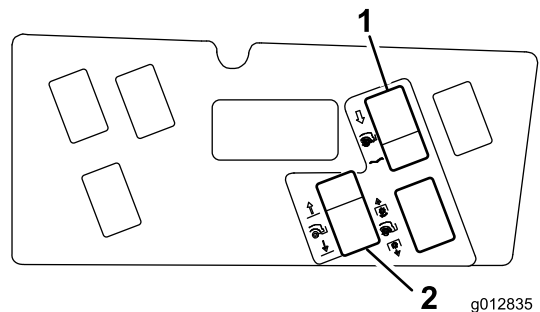
Schakelaar voor zweven/neerwaartse druk

Als u de schakelaar in de stand ZWEVEN zet, kan het werktuig de contouren van de grond volgen. Als u de schakelaar in de stand NEERWAARTSE DRUK zet, wordt gewicht van de machine toegevoegd zodat krachtiger contact met de grond wordt gemaakt (Figuur 33). Een krachtiger contact met de grond zorgt voor een kleiner tractievermogen van de machine.



Figuur 32
Model 30810

- | | |
|--|--|
| 1. Schakelaar voor
ZWEVEN/NEERWAARTSE
DRUK | 2. Schakelaar voor
HEFFEN/OMLAAG
BRENGEN |
|--|--|



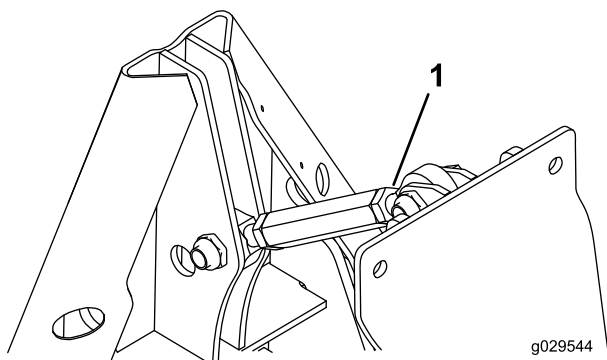
Figuur 33
Model 30812

- | | |
|--|--|
| 1. Schakelaar voor
ZWEVEN/NEERWAARTSE
DRUK | 2. Schakelaar voor
HEFFEN/OMLAAG
BRENGEN |
|--|--|

De hoek van het werktuig instellen

Om de hoek van het werktuig in te stellen, gaat u als volgt te werk:

1. Draai de contramoeren op de koppeling met schroefdraad los (Figuur 34).
2. Draai aan de zeskantige buis tot u de gewenste hoek hebt verkregen (Figuur 34).
3. Draai de contramoer vast om de afstelling te borgen (Figuur 34).
4. Laat de motor laag stationair lopen en breng het achterste werktuig omhoog om te controleren of het de motorkap niet raakt.



Figuur 34

1. Koppeling met schroefdraad
-

Gewichtentabellen voor model 30810

Gebruik de volgende gewichtentabellen om het juiste voorgewicht te bepalen voor uw machine.

Maaibreedte van 183 cm Modellen 30695 met 30354, 30481 of 30353 en	Vereist extra voorgewicht	Onderdeelnummer gewicht	Beschrijving gewicht	Hoe- veel- heid
Snelkoppelsysteem achteraan (model 30810) en geen werktuig	66 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht, en koffergewichten	4 1 1
Egalisatieschuif (harkmachine) (model 08754)	96 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 2
Stalen sleepmat (model 08757)	89 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 2
Getande hark (model 08751)	77 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 1
Getande hark met geveerde hark (model 08752) bevestigd	94 kg	125-2655-03, 125-2670, 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 2
Kokos sleepmat (model 08758)	89 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 2
Sleephark (model 08781)	94 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 2
Afvalblazer (model 30393)	96 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 2
Rahn groomer (partnerproduct)	Niet goedgekeurd			

Maaibreedte van 183 cm Modellen 30695 met 30354, 30481 of 30353 Met stijve kap, model 30349 en	Vereist extra voorgewicht	Onderdeelnummer gewicht	Beschrijving gewicht	Hoe- veel- heid
Snelkoppelsysteem achteraan (model 30810) en geen werktuig	85 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 2
Egalisatieschuif (harkmachine) (model 08754)	115 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 3
Stalen sleepmat (model 08757)	108 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 3
Getande hark (model 08751)	96 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 2

Getande hark met geveerde hark (model 08752) bevestigd	108 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 3
Kokos sleepmat (model 08758)	108 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 3
Sleephark (model 08781)	108 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 3
Afvalblazer (model 30393)	115 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 3
Rahn groomer (partnerproduct)	Niet goedgekeurd			

Maaibreedte van 152 of 157 cm Modellen 30695 met 30456 of 30457 en	Vereist extra voorgewicht	Onderdeelnummer gewicht	Beschrijving gewicht	Hoe- veel- heid
Snelkoppelsysteem achteraan (model 30810) en geen werktuig	66 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 1
Egalisatieschuif (harkmachine) (model 08754)	123 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 4
Stalen sleepmat (model 08757)	117 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 4
Getande hark (model 08751)	96 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 2
Getande hark met geveerde hark (model 08752) bevestigd	114 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 3
Kokos sleepmat (model 08758)	114 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 3
Sleephark (model 08781)	114 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 3
Afvalblazer (model 30393)	125 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 4
Rahn groomer (partnerproduct)	Niet goedgekeurd			

Maaibreedte van 152 of 157 cm Modellen 30362 en 30365 Met stijve kap, model 30359 en	Vereist extra voorgewicht	Onderdeelnummer gewicht	Beschrijving gewicht	Hoe- veel- heid
Snelkoppelsysteem achteraan (model 30810) en geen werktuig	85 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 2
Egalisatieschuif (harkmachine) (model 08754)	142 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 5
Stalen sleepmat (model 08757)	137 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 5
Getande hark (model 08751)	107 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 3
Getande hark met geveerde hark (model 08752) bevestigd	133 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 4
Kokos sleepmat (model 08758)	133 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 4
Sleephark (model 08781)	133 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 4
Afvalblazer (model 30393)	144 kg	125-2655-03, 125-2670 en 114-4096	Voorframe- gewichten, beugel voor gewicht en koffergewichten	4 1 5
Rahn groomer (partnerproduct)	Niet goedgekeurd			

Gewichtentabellen voor model 30812

Gebruik de volgende gewichtentabel om het juiste voorgewicht te bepalen voor uw machine.

Maaibreedte van 183 cm Modellen 30495 of 30487 met 30354, 30481 of 30353 Zonder stijve kap, model 30349 en	Vereist extra voorgewicht	Onderdeelnummer gewicht	Beschrijving gewicht	Hoe- veel- heid
Snelkoppelsysteem achteraan (model 30812) en geen werktuig	0 kg	N.v.t	—	—
Egalisatieschuif (harkmachine) (model 08754)	0 kg	N.v.t	—	—
Stalen sleepmat (model 08757)	0 kg	N.v.t	—	—
Getande hark (model 08751)	0 kg	N.v.t	—	—
Getande hark met geveerde hark (model 08752) bevestigd	0 kg	N.v.t	—	—
Kokos sleepmat (model 08758)	30 kg	125-2670 en 114-4096	Beugel voor voorgewicht en voorgewicht van 19 kg	1 1

Sleephark (model 08781)	30 kg	125-2670 en 114-4096	Beugel voor voorgewicht en voorgewicht van 19 kg	1 1
Afvalblazer (model 30393)	49 kg	125-2670 en 114-4096	Beugel voor voorgewicht en voorgewicht van 19 kg	1 2
Rahn groomer (partnerproduct)	68 kg	125-2670 en 114-4096	Beugel voor voorgewicht en voorgewicht van 19 kg	1 3

Maaibreedte van 183 cm Modellen 30495 of 30487 met 30354, 30481 of 30353 Met stijve kap, model 30359 en	Vereist extra voorgewicht	Onderdeelnummer gewicht	Beschrijving gewicht	Hoe- veel- heid
Snelkoppelsysteem achteraan (model 30812) en geen werktuig	0 kg	N.v.t	—	—
Egalisatieschuif (harkmachine) (model 08754)	11 kg	125-2670	Beugel voor voorgewicht	1
Stalen sleepmat (model 08757)	11 kg	125-2670	Beugel voor voorgewicht	1
Getande hark (model 08751)	11 kg	125-2670	Beugel voor voorgewicht	1
Getande hark met geveerde hark (model 08752) bevestigd	11 kg	125-2670	Beugel voor voorgewicht	1 1
Kokos sleepmat (model 08758)	49 kg	125-2670 en 114-4096	Beugel voor voorgewicht en voorgewicht van 19 kg	1 2
Sleephark (model 08781)	49 kg	125-2670 en 114-4096	Beugel voor voorgewicht en voorgewicht van 19 kg	1 2
Afvalblazer (model 30393)	68 kg	125-2670 en 114-4096	Beugel voor voorgewicht en voorgewicht van 19 kg	1 3
Rahn groomer (partnerproduct)	Niet goedgekeurd			

Maaibreedte van 157 cm Modellen 30495 of 30487 met 30456 of 30457 Zonder stijve kap, model 30349 en	Vereist extra voorgewicht	Onderdeelnummer gewicht	Beschrijving gewicht	Hoe- veel- heid
Snelkoppelsysteem achteraan (model 30812) en geen werktuig	30 kg	125-2670 en 114-4096	Beugel voor voorgewicht en voorgewicht van 19 kg	1 1
Egalisatieschuif (harkmachine) (model 08754)	68 kg	125-2670 en 114-4096	Beugel voor voorgewicht en voorgewicht van 19 kg	1 3
Stalen sleepmat (model 08757)	68 kg	125-2670 en 114-4096	Beugel voor voorgewicht en voorgewicht van 19 kg	1 3
Getande hark (model 08751)	68 kg	125-2670 en 114-4096	Beugel voor voorgewicht en voorgewicht van 19 kg	1 2
Getande hark met geveerde hark (model 08752) bevestigd	68 kg	125-2670 en 114-4096	Beugel voor voorgewicht en voorgewicht van 19 kg	1 3
Kokos sleepmat (model 08758)	68 kg	125-2670 en 114-4096	Beugel voor voorgewicht en voorgewicht van 19 kg	1 3
Sleephark (model 08781)	68 kg	125-2670 en 114-4096	Beugel voor voorgewicht en voorgewicht van 19 kg	1 3
Afvalblazer (model 30393)	68 kg	125-2670 en 114-4096	Beugel voor voorgewicht en voorgewicht van 19 kg	1 3
Rahn groomer (partnerproduct)	Niet goedgekeurd			

Maaibreedte van 157 cm Modellen 30362 en 30365 Met stijve kap, model 30359 en	Vereist extra voorgewicht	Onderdeelnummer gewicht	Beschrijving gewicht	Hoe- veel- heid
Snelkoppelsysteem achteraan (model 30812) en geen werktuig	49 kg	125-2670 en 114-4096	Beugel voor voorgewicht en voorgewicht van 19 kg	1 2
Egalisatieschuif (harkmachine) (model 08754)	88 kg	125-2670 en 114-4096	Beugel voor voorgewicht en voorgewicht van 19 kg	1 3

Stalen sleepmat (model 08757)	88 kg	125-2670 en 114-4096	Beugel voor voorgewicht en voorgewicht van 19 kg	1 4
Getande hark (model 08751)	68 kg	125-2670 en 114-4096	Beugel voor voorgewicht en voorgewicht van 19 kg	1 3
Getande hark met geveerde hark (model 08752) bevestigd	88 kg	125-2670 en 114-4096	Beugel voor voorgewicht en voorgewicht van 19 kg	1 4
Kokos sleepmat (model 08758)	88 kg	125-2670 en 114-4096	Beugel voor voorgewicht en voorgewicht van 19 kg	1 4
Sleephark (model 08781)	88 kg	125-2670 en 114-4096	Beugel voor voorgewicht en voorgewicht van 19 kg	1 4
Afvalblazer (model 30393)	88 kg	125-2670 en 114-4096	Beugel voor voorgewicht en voorgewicht van 19 kg	1 4
Rahn groomer (partnerproduct)	Niet goedgekeurd			

Tips voor bediening en gebruik

- Lees de *Gebruikershandleiding* van het werktuig en zorg ervoor dat u deze begrijpt voordat u de machine gaat gebruiken.
- Zorg ervoor dat de juiste montagebeugel voor het gewicht en het (de) juiste voorgewicht(en) zijn geplaatst voor het achterste werktuig.
- Verwijder het achterste werktuig en eventuele losse voorgewichten voordat u gaat maaien.
- Wees voorzichtig als u de machine bedient met een werktuig erachter, omdat dit vaak breder is dan de machine zelf en bijvoorbeeld palen, hekken of bomen kan raken.
- Gebruik de machine niet als er omstanders in de buurt zijn.

Onderhoud

- Smeer wekelijks of na elke wasbeurt alle smeernippels met nr. 2 smeervet op lithiumbasis.
- Bij gebruik in stoffige omstandigheden moet het luchtfilter dagelijks worden gecontroleerd. Voor extra bescherming van de motor is er een luchtfilterelement verkrijgbaar dat kan worden toegevoegd aan het aanwezige luchtfilter.

Opmerkingen:

Opmerkingen:

Lijst met internationale dealers

Dealer:	Land:	Telefoonnummer:	Dealer:	Land:	Telefoonnummer:
Agrolanc Kft	Hongarije	36 27 539 640	Maquiver S.A.	Colombia	57 1 236 4079
Balama Prima Engineering Equip.	Hongkong	852 2155 2163	Maruyama Mfg. Co. Inc.	Japan	81 3 3252 2285
B-Ray Corporation	Korea	82 32 551 2076	Mountfield a.s.	Tsjechië	420 255 704 220
Casco Sales Company	Puerto Rico	787 788 8383	Mountfield a.s.	Slovakije	420 255 704 220
Ceres S.A.	Costa Rica	506 239 1138	Munditol S.A.	Argentinië	54 11 4 821 9999
CSSC Turf Equipment (pvt) Ltd.	Sri Lanka	94 11 2746100	Norma Garden	Rusland	7 495 411 61 20
Cyril Johnston & Co.	Noord-Ierland	44 2890 813 121	Oslinger Turf Equipment S.A.	Ecuador	593 4 239 6970
Cyril Johnston & Co.	Ierse Republiek	44 2890 813 121	Oy Hako Ground and Garden Ab	Finland	358 987 00733
Equiver	Mexico	52 55 539 95444	Parkland Products Ltd.	Nieuw-Zeeland	64 3 34 93760
Femco S.A.	Guatemala	502 442 3277	Perfetto	Polen	48 61 8 208 416
ForGarder OU	Estland	372 384 6060	Pratoverde SRL.	Italië	39 049 9128 128
G.Y.K. Company Ltd.	Japan	81 726 325 861	Prochaska & Cie	Oostenrijk	43 1 278 5100
Geomechaniki of Athens	Griekenland	30 10 935 0054	RT Cohen 2004 Ltd.	Israël	972 986 17979
Golf international Turizm	Turkije	90 216 336 5993	Riversa	Spanje	34 9 52 83 7500
Guandong Golden Star	China	86 20 876 51338	Lely Turfcare	Denemarken	45 66 109 200
Hako Ground and Garden	Zweden	46 35 10 0000	Solvart S.A.S.	Frankrijk	33 1 30 81 77 00
Hako Ground and Garden	Noorwegen	47 22 90 7760	Spypros Stavrinides Limited	Cyprus	357 22 434131
Hayter Limited (U.K.)	Verenigd Koninkrijk	44 1279 723 444	Surge Systems India Limited	India	91 1 292299901
Hydroturf Int. Co Dubai	Verenigde Arabische Emiraten	97 14 347 9479	T-Markt Logistics Ltd.	Hongarije	36 26 525 500
Hydroturf Egypt LLC	Egypte	202 519 4308	Toro Australia	Australië	61 3 9580 7355
Irrimac	Portugal	351 21 238 8260	Toro Europe NV	België	32 14 562 960
Irrigation Products Int'l Pvt Ltd.	India	0091 44 2449 4387	Valtech	Marokko	212 5 3766 3636
Jean Heybroek BV	Nederland	31 30 639 4611	Victus Emak	Polen	48 61 823 8369

Privacyverklaring voor Europa

De informatie die Toro verzamelt

Toro Warranty Company (Toro) respecteert uw privacy. Om uw aanspraak op garantie te behandelen en contact met u op te nemen in het geval van een terugroepactie vragen wij om bepaalde persoonlijke informatie, hetzij direct of via uw lokale Toro-dealer.

Het Toro garantiesysteem wordt gehost op servers in de Verenigde Staten, waar de privacywet mogelijk niet dezelfde bescherming biedt als in uw land.

DOOR UW PERSOONLIJKE GEGEVENS MET ONS TE DELEN STEM U IN MET DE VERWERKING VAN UW PERSOONLIJKE GEGEVENS ZOALS BESCHREVEN IN DEZE PRIVACYVERKLARING.

Hoe Toro informatie gebruikt

Toro kan uw persoonsgegevens gebruiken om uw aanspraak op garantie te behandelen, contact met u op te nemen in het geval van een terugroepactie, of voor een ander doeleinde waarvan we u op de hoogte brengen. Toro kan uw informatie delen met zijn afdelingen, dealers of andere zakenpartners in verband met deze activiteiten. We verkopen uw persoonsgegevens niet aan andere bedrijven. We behouden ons het recht voor om persoonsgegevens te delen teneinde te voldoen aan geldende wetten en verzoeken van de aangewezen autoriteiten, opdat wij onze systemen naar behoren kunnen gebruiken of met het oog op onze eigen bescherming of die van andere gebruikers.

Behoud van uw persoonlijke gegevens

Wij bewaren uw persoonlijke gegevens zo lang als dat nodig is voor de doeleinden waarvoor ze oorspronkelijk werden verzameld of voor andere legitieme doeleinden (zoals naleving van voorschriften), of zo lang als vereist is door de van toepassing zijnde wet.

Toro's engagement voor de beveiliging van uw persoonlijke gegevens.

We nemen redelijke voorzorgen om uw persoonlijke gegevens te beschermen. We proberen bovendien de nauwkeurigheid en geldigheid van persoonlijke gegevens te waarborgen.

Toegang tot en aanpassing van uw persoonlijke gegevens

Als u toegang wenst tot uw persoonlijke gegevens of deze wilt aanpassen, gelieve dan een e-mail te sturen naar legal@toro.com.

Australische consumentenwet

Australische klanten kunnen voor informatie over de Australische consumentenwet (Australian Consumer Law) terecht bij de lokale Toro-verdeler of ze kunnen deze informatie in de doos vinden.



De Algemene Garantiebepalingen voor Toro-producten

Beperkte garantie van twee jaar

Voorwaarden en producten waarvoor de garantie geldt

De Toro Company en de hieraan gelieerde onderneming, Toro Warranty Company, bieden krachtens een overeenkomst tussen beide ondernemingen gezamenlijk de garantie dat uw Toro-product (hierna: het 'product') gedurende twee jaar of 1500 bedrijfsuren* vrij van materiaalgebreken of fabricagefouten is, met dien verstande dat hierbij de kortste periode moet worden aangehouden. Deze garantie geldt voor alle producten met uitzondering van beluchters (zie de afzonderlijke garantieverklaringen voor deze producten). In een geval waarin de garantie van toepassing is, zullen wij het product kosteloos repareren en ook niet de kosten van diagnose, arbeid, onderdelen en transport in rekening brengen. De garantie gaat in op de datum waarop het product is geleverd aan de oorspronkelijke koper. * Producten uitgerust met een urenmeter.

Aanwijzingen voor aanvraag van garantieservice

U dient contact op te nemen met de distributeur van commerciële producten of erkende dealer bij wie u het product heeft gekocht, zodra u denkt dat er sprake is van een geval waarop de garantie van toepassing is. Als het u moeite kost een distributeur of erkende dealer te vinden of vragen hebt over rechten of plichten met betrekking tot de garantie, kunt u contact met ons opnemen op:

Toro Commercial Products Service Department
Toro Warranty Company
8111 Lyndale Avenue South
Bloomington, MN 55420-1196, VS

+1-952-888-8801 of +1-800-952-2740

E-mail: commercial.warranty@toro.com

Plichten van de eigenaar

Als eigenaar van het product bent u verantwoordelijk voor de vereiste onderhouds- en afstelwerkzaamheden die worden vermeld in de *Gebruikershandleiding*. Indien u nalaat de vereiste onderhouds- en afstelwerkzaamheden uit te voeren, kan dit aanleiding zijn een aanspraak op garantie af te wijzen.

Zaken en gevallen die niet onder de garantie vallen

Niet alle storingen of defecten van het product die plaatsvinden tijdens de garantieperiode zijn materiaalgebreken of fabricagefouten. Buiten deze garantie vallen:

- Defecten als gevolg van het gebruik van andere dan originele Toro-onderdelen, of als gevolg van de montage en gebruik van additionele, gewijzigde of niet van Toro afkomstige accessoires en producten. De fabrikant van deze artikelen kan een afzonderlijke garantie verstrekken.
- Defecten als gevolg van nalatigheid om aanbevolen onderhouds en/of afstelwerkzaamheden te verrichten. Als u uw Toro-product niet goed onderhoudt volgens de lijst met aanbevolen onderhoudswerkzaamheden in de *Gebruikershandleiding* kan dit ertoe leiden dat garantieclaims worden afgewezen.
- Defecten als gevolg van verkeerd, achteloos of roekeloos gebruik van het product.
- Onderdelen die onderhevig zijn aan slijtage door gebruik, tenzij deze gebreken vertonen. Voorbeelden van onderdelen die slijten of worden verbruikt tijdens een normaal gebruik van het product zijn onder meer, maar niet uitsluitend: remblokken en remvoeringen, koppelingsvoeringen, maaimessen, messenkooien, rollen en lagers (verzegeld of smeerbaar), snijplaten, bougies, zwenkwielen en zwenkwiellagers, banden, filters, drijfriemen en sommige onderdelen van spuitmachines zoals membranen, spuitdoppen, afsluitkleppen en dergelijke.
- Defecten veroorzaakt door externe invloeden. Externe invloeden zijn onder meer, maar niet uitsluitend: weersomstandigheden, wijze van opslag, verontreiniging, gebruik van niet-goedgekeurde brandstoffen, koelvloeistoffen, smeermiddelen, additieven, meststoffen, water, chemicaliën en dergelijke.
- Storingen of gebrekkige prestaties die het gevolg zijn van het gebruik van brandstoffen (bv. benzine, diesel of biodiesel) die niet voldoen aan hun respectievelijke industriestandaarden.

Andere landen dan de Verenigde Staten en Canada

Kopers van Toro-producten die zijn geëxporteerd uit de Verenigde Staten of Canada moeten contact opnemen met hun Toro-distributeur (-dealer) voor de garantiebepalingen die in hun land, provincie of staat van toepassing zijn. Als u om een of andere reden ontevreden bent over de service van uw distributeur of moeilijk informatie over de garantie kunt krijgen, verzoeken wij u contact op te nemen met de Toro-importeur.

- Normale geluidssterkte, trillingen, slijtage en achteruitgang.
- Normale slijtage omvat onder meer, maar niet uitsluitend: schade aan stoelen als gevolg van slijtage of afschuring, afgebladderde verfoppervlakken, beschadigde stickers en krassen op ruiten.

Onderdelen

Garantie wordt verleend op onderdelen die moeten worden vervangen in het kader van het vereiste onderhoud, gedurende de garantieperiode tot hun geplande vervanging. Een onderdeel dat uit hoofde van de garantie is vervangen, komt voor de duur van de oorspronkelijke productgarantie in aanmerking voor de garantie en wordt eigendom van Toro. Toro neemt de uiteindelijke beslissing of een onderdeel of een groep van onderdelen wordt gerepareerd of vervangen. Toro mag voor garantiereparaties in de fabriek gereviseerde onderdelen gebruiken.

Garantie semitractieaccu en lithiumionaccu:

Semitractieaccu's en lithiumionaccu's hebben een specifiek totaal aantal kilowatturen die zij tijdens hun levensduur kunnen leveren. De gebruikte technieken voor het bedienen, opladen en onderhouden van de accu kan leiden tot een langere of kortere levensduur van de accu. Als de accu's in dit product worden gebruikt, zal hun bruikbaarheid tussen de oplaadintervallen langzaam verminderen totdat zij volledig uitgeput zijn. Vervanging van een accu die is uitgeput als gevolg van normaal gebruik, is de verantwoordelijkheid van de eigenaar van het product. Een accu moet soms tijdens de normale garantieperiode op kosten van de eigenaar worden vervangen. Opmerking: (alleen lithiumionaccu): een lithiumionaccu heeft een gedeeltelijke proratarantie die loopt van jaar 3 tot jaar 5 en die gebaseerd is op de tijd die de accu al dienst heeft gedaan en de gebruikte kilowatturen. Raadpleeg de *Gebruikershandleiding* voor meer informatie.

Onderhoud is ten koste van de eigenaar

Opvoeren van de motor, smeren, reinigen en waxen, het vervangen van filters, koelvloeistof en het uitvoeren van aanbevolen onderhoudswerkzaamheden behoren tot de gebruikelijke werkzaamheden die nodig zijn voor Toro-producten en die voor rekening van de eigenaar zijn.

Algemene voorwaarden

Op grond van deze garanties mogen reparaties uitsluitend worden uitgevoerd door een erkende Toro-dealer.

The Toro Company en de Toro Warranty Company zijn niet aansprakelijk voor indirecte of bijkomende schade of gevolgschade in samenhang met het gebruik van de Toro-producten die onder deze garantie vallen, inclusief de kosten of uitgaven voor de levering van vervangen materiaal of diensten gedurende een redelijke periode van onbruikbaarheid of buitengebruikstelling tijdens de uitvoering van reparatiewerkzaamheden op grond van deze garantie. Met uitzondering van de emissiegarantie waarnaar hieronder, indien van toepassing, wordt verwezen, bestaat er geen andere expliciete garantie. Alle impliciete garanties van verkoopbaarheid of geschiktheid voor gebruik zijn beperkt tot de duur van deze expliciete garantie.

Sommige staten laten geen uitsluiting van incidentele of voortvloeiende schade toe, noch beperkingen van de duur van geïmpliceerde garanties. De bovenstaande uitsluitingen en beperkingen zijn daarom mogelijk niet op u van toepassing. Deze garantie geeft u specifieke juridische rechten; daarnaast kunt u beschikken over andere rechten die per land kunnen verschillen.

Opmerking met betrekking tot de garantie op de motor:

Het emissiecontrolesysteem op uw product kan vallen onder de dekking van een afzonderlijke garantie die tegemoetkomt aan de eisen van de Amerikaanse Environmental Protection Agency (EPA) en/of de California Air Resources Board (CARB). De beperkingen van de bedrijfsuren die hierboven zijn genoemd, gelden niet voor de garantie op het emissiecontrolesysteem. Zie de garantieverklaring voor het controlesysteem van de emissie van de motor in de *Gebruikershandleiding* van uw product of in het documentatiemateriaal van de fabrikant van de motor voor nadere bijzonderheden.